

通俗本

列寧回憶錄

蘇聯高爾基·列寧·尼科爾斯基作



上海永祥印書館印行

通俗本

列甯回憶錄

永祥印書館

蘇文 11 · 36 K · P.124 · 定價 4500 元

版權所有 不准翻印

一九五一年五月初版

0001 — 5000

原著者：高爾基等 編寫者：宋士毅

發行者：永祥印書館
上海福州路380號 電話92213

印刷者：永祥印書館印刷廠
上海陝西南路238號 電話72798

經售處：聯 豐 書 店
上海 北京 漢口 廣州

目次

第一部分：童年

一	開場白·····	三
二	「滑稽家」·····	四
三	在高庫石金諾村·····	六
四	一隻靴子·····	九
五	書·····	二
六	熱烈的天性·····	三
七	笑·角力·····	六
八	第一名·····	九

九 轉變……………三

十 第一次流放……………三

第二部分：青年

一 學習……………二七

二 煙……………三一

三 墨水壺的故事……………三四

四 兩個憲兵……………三七

第三部分：壯年

一 在倫敦……………四三

二 列寧發言了……………四五

三 和工人們在一起……………頁

四 饑 餓……………頁

五 同志們……………頁

第四部分：晚 年

一 第一次見面……………頁

二 兇惡的行刺……………頁

三 休 息……………頁

四 斯大林……………頁

五 愛的性格……………頁

六 貨 車……………頁

七 在親屬中……………頁

八 永 別 九〇

附 記 宋士毅 九五



童 年

月 列 琴 尼 科 夫 作



庭 家 的 寧 列

(寧列是人一第邊右排前)

一 開場白

我真是非常的幸福：我是列寧的幼年和童年時代的見證人——和他一道玩耍過，一道遊戲過。因為列寧的母親和我的母親是親姊妹。

列寧從小是在伏爾加河上的辛比爾斯克城長大的，一直到中學畢業。每年夏天，列寧家的人們，都要到高庫石金諾村來。我們全家也在每年夏天，從喀贊到那裏去。

我現在已經七十歲了，但是我對列寧的記憶是這樣的新鮮和明顯：一個凸出的額上，長着一頭光亮的、略微彎曲的柔軟的頭髮。他是一個不很高大的結實的男孩子。他有一雙閃閃發光的眼睛。他是一個勇敢活潑、充滿力量、動作敏捷的孩子。他從小就會得說話，無論在什麼時候，對於任何事情，他總是觀察得非常周密，而且是非常的聰明和機警。

二 「滑稽家」

春天裏，媽媽帶我到辛比爾斯克的列寧家裏去。那時列寧是十歲又十一個月，而我是比他小十一個月。

列寧非常親熱地招待我。我們在院子和花園裏賽跑，玩捉鬼和紙兵的遊戲。

到了夏天，列寧家的人們都到高庫石金諾去。他們坐輪船，從辛比爾斯克出發，到了喀贊，然後上了岸，搭乘馬車，一直到高庫石金諾。

列寧照例是坐在車夫的座位上，跟車夫開着玩笑：

「叔叔，是因爲有了鞭子，馬纔肯走路吧？」

因爲他老是歡喜開玩笑，所以農夫們都叫他做「滑稽家」。

例如，有一個車夫喜歡聞鼻煙，列寧問：

「你爲什麼聞鼻煙？」

「這個，」車夫指着煙匣子回答，「可以清醒頭腦。」

因爲聞了鼻煙之後，就要打噴嚏，所以有一個時期，只要當列寧一聽到人家在打噴嚏，就說，這是在「清醒頭腦」。

三 在高庫石金諾村

這是一所又大又老的房子。離它不多遠，穿過一條路，是一帶廂房。

列寧在一八八七到一八八八年第一次被流放時，就住在這間廂房裏。

在高庫石金諾村裏的一切，都是很古舊的。房頂是漏水的，火爐也壞了，小船有了洞，浴場被水淹沒，通到浴場去的小橋，也已經漂走了。

但是雖然有這些缺點，我們却覺得，這地方是再好也沒有的。

我和列寧住在一間屋子裏。

列寧很歡喜這間屋子，因為可以從窗子裏爬進去。

通過窗子可以到那打球房裏去。九點鐘從床上起來，在吃早茶以前，我和列寧就跑到這裏來了。孩子們都到這裏來玩。從這裏出發，去洗澡，去划船，

去打獵，去放風箏，玩着各式各樣的遊戲。

在這裏，做了一個大得和門板一樣大的風箏，從堤岸上跑到草地上去，把它放起來。列寧還要放一個「風車」上去。他飛奔起來，大力地拉着繩子。農家的孩子們都跑來了，都來看我們這個怪樣子的風箏：我們大家都抓住繩子，迅速地跑，把它放起來——但是風箏却終於跌壞了。

在高庫石金諾村，列寧總是把全部時間消磨在休息和遊戲上。但是他在辛比爾斯克城，他却已經讀了很多的書。他常到圖書館裏去借書。

列寧曾經對我講起這個故事：在到圖書館去的路上，遇到了一羣鵝。一向是喜歡引逗牠們的。可是那幾隻鵝，却伸長了頸頭，向他進攻了。當雙方堅持不下的時候，他索性仰頭躺下來，用他的腳來踢鵝。

「爲什麼不用棍子呀？」我問。

「手邊沒有棍子，用腳來防，雖然不大普通，但是却很可靠。」

列寧從來沒有和我，以及其他的小孩子們相罵相打過。他祇不過躲開那些不肯接近的人。對於堅持某一種意見時，他是非常熱烈地爭辯着，從來不曾吵過架。

列寧的爲人，是很單純而且自然的。

他有一種誘惑四圍人們的說不出的魅力。

四 一隻靴子

我們頂頂高興的事，就是游泳。

列寧和我，以及其他的表兄弟們，在很小時候就歡喜在水裏玩，但是却不會游泳，只是在岸旁或橋腳的旁邊亂竄，因此年長些的人們都叫我們「只會弄水的小青蛙」。

這個可恥的稱號，傷了我們的自尊心。我們不斷地學習。記得有一年的夏天，我和列寧都學會了游泳。後來我們繼續練習，學會了各種方法，例如仰面躺着不動；用頭鑽進水裏，在河底抓一塊黑泥上來；從很高的地方向河裏跳；一隻手拿着靴子襪子，游過河去；一口氣游到一公里路的光景。

凡是在這樣小河裏可以玩的花樣，我們都想出來玩。

有一次，我們把一隻破舊的船，放進水裏去了。

這條船已經腐朽得漏水。要是有三四個孩子坐在上面，那一定要不斷地用杓子來舀水才成。可是現在，我們有六個人。我們都上了船。我們都換了襯衫和褲子，準備讓水浸濕。爲了免得弄濕靴子，我們把它們脫下來，放在船頭上，打算在「翻船」的時候，拿起來，用手舉着送到岸上去。

可是不多時候，船肚裏吃飽了水，那小船很快地沉下去了。

大家都跳進了河水——倒並不是爲了逃命，而是爲了要救出那些靴子。抓住靴子的人，都平安地送到岸上。但是我們之中有一個人，却只捉住了右腳的靴子，另一隻左腳的靴子沉到水裏去了。

大家商量一下，決定去尋找靴子。於是把衣服脫下去，一個個跳到水裏去了，但是鑽到河底裏，撈起來的都是爛泥和斷木，始終撈不到靴子。

大家嚷着不要找了。